

IV

(Pranešimai)

EUROPOS SAJUNGOS INSTITUCIJŲ, ĮSTAIGŲ IR ORGANŲ PRANEŠIMAI

AUDITO RŪMAI

Audito Rūmų 2013 m. atliktų Europos agentūrų ir kitų įstaigų metinių auditų rezultatų santrauka

(2014/C 442/01)

TURINYS

	<i>Dalys</i>	<i>Puslapis</i>
Įvadas	1–5	2
Audito rūmų nuomones patvirtinanti informacija	6	2
Audito rezultatai	7–20	2
Nuomonės dėl finansinių ataskaitų patikimumo	7–8	2
Nuomonės dėl finansinėse ataskaitose atspindimų operacijų teisėtumo ir tvarkingumo	9–11	3
Šių Audito Rūmų nuomonių nekeičiančios pastabos	12–20	3
Pastabos dėl finansinių ataskaitų patikimumo	14	4
Pastabos dėl operacijų teisėtumo ir tvarkingumo	15	4
Pastabos dėl vidaus kontrolės priemonių	16	4
Pastabos dėl biudžeto vykdymo	17–18	4
Kitos pastabos	19	4
Atsižvelgimas į praėjusių metų pastabas	20	4
Išvados	21–23	4
I PRIEDAS. Agentūrų pajamos (biudžeto prognozės, nustatytos teisės į išmokas ir gautos sumos) bei personalo planai		6
II PRIEDAS. 2013 m. Audito Rūmų suformuluotos, jų nuomonės nekeičiančios pastabos		11
III PRIEDAS. Atsižvelgimas į vis dar galiojančias Audito Rūmų nuomonių nekeičiančias 2011 m. ir 2012 m. pastabas		15

IVADAS

1. Laikydamiesi Sutarties dėl Europos Sąjungos veikimo 287 straipsnio nuostatų Audito Rūmai atliko 2013 m. gruodžio 31 d. pasibaigusią finansinių metų metinių finansinių ataskaitų⁽¹⁾, susijusių su 32 decentralizuotomis agentūromis⁽²⁾, 6 vykdomosiomis įstaigomis, Euratomo tiekimo agentūra (Euratom), Europos inovacijos ir technologijos institutu (EIT) bei Europolo pensijų fondu (toliau – agentūromis), bei jose atspindimų operacijų teisėtumo ir tvarkingumo auditą. Išsami su audituotomis agentūromis, jų biudžetais ir darbuotojais susijusi informacija pateikta *I priede*.

2. Šioje santraukoje pateikta Audito Rūmų atliktų 2013 finansinių metų agentūrų metinių auditų rezultatų apžvalga. Ja siekiama palengvinti Audito Rūmų 41 specialiosios ataskaitos dėl 2013 m. agentūrų metinių finansinių ataskaitų analizę ir palyginimą. Šiose specialiosiose ataskaitose pateiktos Audito Rūmų nuomonės ir pastabos bei agentūrų atsakymai. Ši santrauka nėra audito ataskaita ar nuomonė.

3. Decentralizuotos agentūros vaidina svarbų vaidmenį įgyvendinant įvairių sričių Europos Sąjungos politiką, ypač vykdamas techninio, mokslinio, operatyvinio ir/arba norminio pobūdžio užduotis. Jų tikslas – leisti Komisijai susikoncentruoti į politikos formavimą bei sustiprinti ES ir nacionalinių vyriausybių bendradarbiavimą sutelkiant abiejų šalių technines ir specializuotas ekspertines žinias. Jos yra įsisteigusios visoje ES. Vykdomosios agentūros padeda Komisijai įgyvendinti Sąjungos išlaidų programas. Jos įsteigtos nustatytam laikotarpiui ir įsikūrusios toje pačioje vietoje kaip ir Komisija.

4. Agentūrų 2013 m. biudžetas sudarė apie 2 milijardus eurų (2012 m. jis sudarė 1,6 milijardo eurų), t. y. apie 1,4 % ES bendrojo biudžeto (2012 m. – 1,2 %). Apie 1 milijardą eurų sudaro Europos Komisijos subsidijos, o likusią dalį – iš mokesčių ir kitų šaltinių gautos pajamos. Agentūrose dirba apie 6 500 nuolatinių ir laikinųjų darbuotojų (2012 m. – 6 100) t. y. 14 % (2012 m. – 13 %) viso pagal ES bendrąjį biudžetą leistino (personalo plane numatyto) ES pareigūnų skaičiaus. Be to, agentūrose dirba apie 2 900 kitų darbuotojų (sutartininkų arba komandiruočių darbuotojų).

5. Nors, palyginti su visu ES biudžetu, su agentūromis susijusi finansinė rizika yra santykinai maža, reputacijos rizika Sąjungai yra didelė: agentūros yra labai gerai matomos valstybėse narėse ir turi didelę įtaką politikos formavimui ir sprendimų priėmimui bei programų įgyvendinimui Europos piliečiams gyvybiškai svarbiose srityse, tokiose kaip sveikata, sauga, saugumas, laisvė ir teisingumas.

AUDITO RŪMŲ NUOMONĖS PATVIRTINANTI INFORMACIJA

6. Audito Rūmų pasirinktas audito metodas apima analitines audito procedūras, tiesioginių operacijų testavimą ir agentūrų vidaus kontrolės priemonių vertinimą. Be to, prireikus naudojami iš kitų auditorių darbų gauti įrodymai ir atliekama vadovybės pareiškimų analizė. Siekiant išnagrinėti susijusią konkrečią riziką 2013 m. vykdyto audito metu ypatingas dėmesys buvo skirtas su dotacijomis susijusių operacijų teisėtumui ir tvarkingumui (11-oje susijusių agentūrų, žr. *II priedą*) bei atitinkamoms vidaus kontrolės priemonėms. Atliekant įdarbinimo procedūrų auditą daugiausia dėmesio buvo skirta tolesniems veiksams, kurių buvo imtasi atsižvelgiant į ankstesniais metais nustatytus faktus.

AUDITO REZULTATAI

Nuomonės dėl finansinių ataskaitų patikimumo

7. Visų agentūrų metinėse finansinėse ataskaitose jų finansinė būklė 2013 m. gruodžio 31 d. ir su tą dieną pasibaigusiais finansiniais metais susijusių operacijų ir pinigų srautų rezultatai visais reikšmingais aspektais yra pateikti teisingai, kaip to reikalaujama taikytinų finansinių reglamentų nuostatose ir Komisijos apskaitos pareigūno priimtose apskaitos taisyklėse.

8. Neprieštaraujant dėl EU-LISA išreikštai nuomonei Audito Rūmų dalyko pabrėžimo pastraipoje⁽³⁾ atkreipiamas dėmesys į Agentūros finansinėse ataskaitose pateiktą Šengeno informacinės sistemos (SIS II), Vizų informacinės sistemos (VIS) ir EURODAC (sistemų) vertinimą. 2013 m. gegužės mėn. Komisija Agentūrai neatlygintinai perdavė šių sistemų operacijų valdymą, kuris yra Agentūros pagrindinė užduotis. Kadangi nėra su jų bendromis plėtojimo išlaidomis susijusios patikimos ir išsamos informacijos, jos registruojamos Agentūros finansinėse ataskaitose jų grynąja buhalterine verte pagal Komisijos apskaitą ir metų pabaigoje atnaujinamos. Šios vertės daugiausia susijusios su techninės ir standartinės programinės įrangos komponentais ir neapima programinės įrangos plėtojimo išlaidų.

⁽¹⁾ Jos apima finansinės atskaitomybės ir biudžeto vykdymo ataskaitas.

⁽²⁾ Komisija Europos didelės apimties IT sistemų laisvės, saugumo ir teisingumo erdvėje operacijų valdymo agentūrai (EU-LISA) finansinį savarankiškumą suteikė 2013 m. gegužės 22 d., o Audito Rūmai jos auditą pirmą kartą atliko 2013 m.

⁽³⁾ Dalyko pabrėžimo pastraipa naudojama siekiant atkreipti skaitytojų dėmesį į dalyką, kuris finansinėse ataskaitose iš esmės nėra nurodytas neteisingai, tačiau yra labai svarbus tam, kad skaitytojai galėtų šias ataskaitas suprasti.

Nuomonės dėl finansinėse ataskaitose atspindimų operacijų teisėtumo ir tvarkingumo

9. Kaip ir praeitais metais, Audito Rūmai padarė išvadą, kad 2013 m. gruodžio 31 d. pasibaigusių finansinių metų visų agentūrų, išskyrus EIT ir *Frontex* (Europos operatyvaus bendradarbiavimo prie Europos Sąjungos valstybių narių išorės sienų valdymo agentūros), metinėse finansinėse ataskaitose atspindimos operacijos visais reikšmingais aspektais yra teisėtos ir tvarkingos.

10. Dėl EIT buvo pateikta sąlyginė nuomonė⁽⁴⁾. Nepaisant to, kad Instituto *ex ante* ir *ex post* patikrų kokybė ir toliau buvo tobulinama, buvo nustatytas su dotacijų operacijų ir viešųjų pirkimų teisėtumu ir tvarkingumu susijęs reikšmingas, bet ne (paplitusių) klaidų lygis.

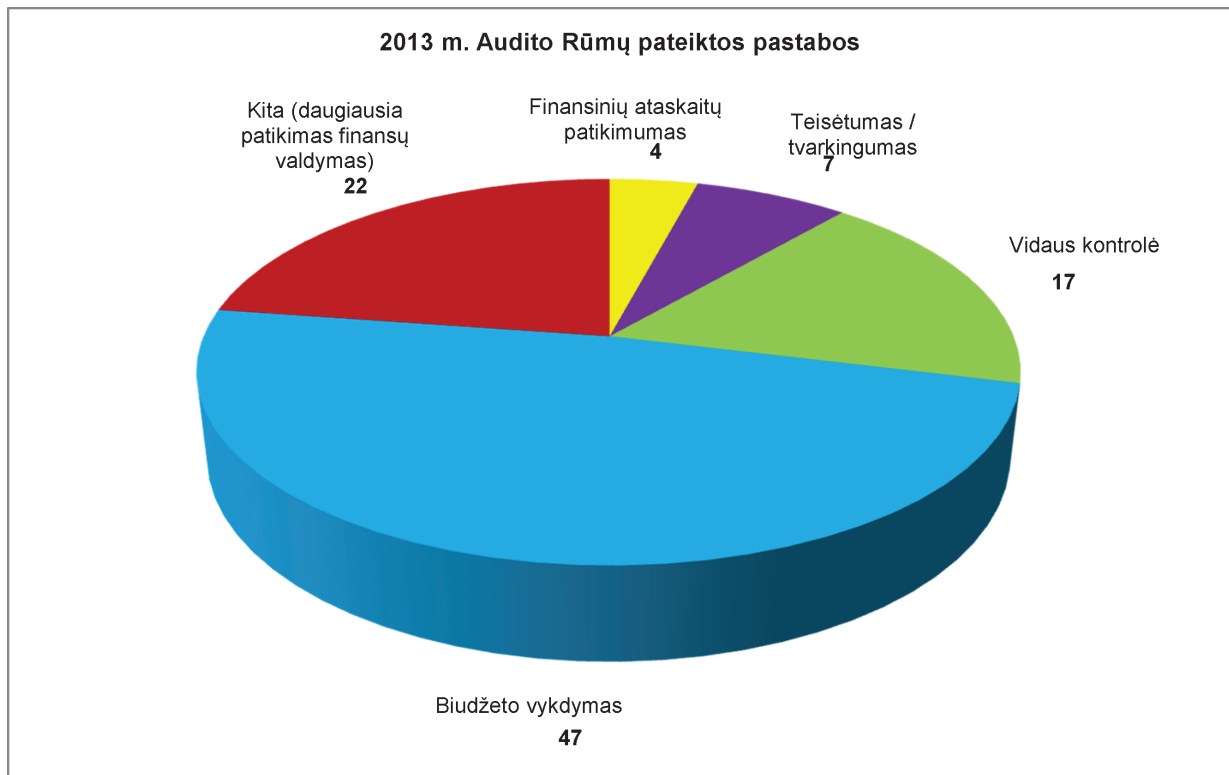
11. Audito Rūmai sąlyginę nuomonę pateikė ir dėl *Frontex*. Vis dar nėra pakankamų audito įrodymų dėl dotacijų operacijų teisėtumo ir tvarkingumo. Nors buvo įdiegta išsamesnė po 2013 m. birželio mėn. pasirašytų susitarimų dėl dotacijų *ex ante* tikrinimų sistema, didžioji dalis 2013 m. operacijų buvo susijusios su iki tos dienos pasirašytais susitarimais dėl dotacijų. Galimi padariniai yra reikšmingi, bet neapaplitę, kaip buvo praeitais metais⁽⁵⁾.

Šių Audito Rūmų nuomonių nekeičiančios pastabos

12. Audito Rūmai, neprieštaraudami savo atitinkamoms nuomonėms ir siekdami akcentuoti svarbius klausimus bei nurodyti tas sritis, kuriose yra galimybių pagerinti padėti, iš viso suformulavo 35 agentūroms įtakos turinčias 97 pastabas (2012 m. jų buvo 123). Pastabos buvo suformuluotos dėl finansinių ataskaitų patikimumo, operacijų teisėtumo ir tvarkingumo, vidaus kontrolės, biudžeto vykdymo ir kitų klausimų, kaip antai patikimo finansų valdymo. Po to, kai per kelerius metus buvo detalai išaudituotos įdarbinimo procedūros, 2013 m. auditas buvo atliktas atsižvelgiant į praeitais metais šioje srityje nustatytus faktus (todėl sumažėjo pastabų skaičius)⁽⁶⁾.

1 diagrama

Pastabų skaičius pagal kategoriją



Šaltinis: Specialiosios ataskaitos dėl agentūrų 2013 m. metinių finansinių ataskaitų.

⁽⁴⁾ Audito Rūmai pareiškia sąlyginę nuomonę auditoriui gavus pakankamai tinkamų audito įrodymų ir padarius išvadą, kad netikslumai arba neatitiktis atvejai metinėse finansinėse ataskaitose arba atspindimose operacijose yra reikšmingi, bet ne paplitę (kaip nurodyta 10 dalyje). Audito Rūmai pareiškia sąlyginę nuomonę ir tuo atveju, kai auditorius negali gauti pakankamai tinkamų audito įrodymų, kuriais remiantis būtų galima šią nuomonę pagrįsti, ir kai to negebėjimo galimi padariniai metinėms finansinėms ataskaitoms arba atspindimoms operacijoms yra reikšmingi, bet ne paplitę (kaip nurodyta 11 dalyje).

⁽⁵⁾ Audito Rūmai atsisakė pateikti nuomonę dėl 2012 finansinių metų.

⁽⁶⁾ 2013 m. Audito Rūmai suformulavo 3 su įdarbinimu susijusias pastabas (2012 m. jų buvo 17).

13. Dėl kiekvienos agentūros suformuluotų pastabų apžvalga pateikta *II priede*. Dažniausių pastabų santrauka pateikta žemiau.

Pastabos dėl finansinių ataskaitų patikimumo

14. Suformuluotos keturioms agentūroms skirtos keturios pastabos, kuriose buvo nagrinėjami trūkumai, susiję su sukauptų sumų registravimu, finansinės atskaitomybės ataskaitų aiškinamųjų raštų išsamumu, ilgalaikio turto apskaita ir metų pabaigoje atliekamu tiekėjų žiniaraščių suderinimu. (Praeitais metais penkios iš septynių suformuluotų pastabų buvo susijusios su nepatvirtintomis apskaitos sistemomis, kurias agentūrų apskaitininkai jau patvirtino).

Pastabos dėl operacijų teisėtumo ir tvarkingumo

15. Šios septynios pastabos susijusios su septyniomis agentūromis. Šešios jų susijusios su viešųjų pirkimų procedūrų trūkumais tokiose srityse kaip užsakomųjų paslaugų skaidrumas, skelbimo apie pirkimą ir pirkimo specifikacijų nuoseklumas, nuoseklus tinkamumo/atrankos kriterijų taikymas ir bendrųjų sutarčių pratęsimas. Praeitais metais dėl viešųjų pirkimų procedūrų buvo suformuluota tiek pat pastabų.

Pastabos dėl vidaus kontrolės priemonių

16. 17 pastabų (2012 m. jų buvo 34) susijusios su dešimt agentūrų (2012 m. jų buvo 22). Keturiais atvejais (2012 m. – penkiais) jos buvo susijusios su vidaus kontrolės standartų įgyvendinimo trūkumais, kuriuos sąlygojo tai, kad šie standartai metų pabaigoje nebuvo patvirtinti arba jie buvo patvirtinti, bet tik iš dalies įgyvendinti arba tai, kad taisomieji veiksmai vis dar buvo vykdomi. Teigiamas pokytis – pastabų, suformuluotų dėl ilgalaikio turto ir dotacijų valdymo skaičiaus sumažėjimas (jis atitinkamai sumažėjo nuo septynių 2012 m. iki dviejų 2013 m. bei nuo penkių 2012 m. iki dviejų 2013 m.).

Pastabos dėl biudžeto vykdymo

17. Šioje srityje pastabos dažniausiai formuluojamos dėl aukšto išpareigotų asignavimų perkėlimų lygio. Jos buvo susijusios su 24 agentūromis (2012 m. – su 26). Nors dažniausiai manoma, kad aukštas perkėlimų lygis prieštarauja biudžeto metinio periodiškumo principui ir gali atspindėti biudžeto planavimo ir vykdymo trūkumus, jį dažnai sąlygodavo įvykiai, kurių agentūros negalėjo kontroliuoti (arba galėjo kontroliuoti tik iš dalies, pavyzdžiui, metų pabaigoje negautos sąskaitos faktūros arba išlaidų deklaracijos) arba jį pagrįsdavo daugiametis operacijų, viešųjų pirkimų procedūrų arba projektų pobūdis.

18. Septyniais atvejais buvo užfiksuoti aukšti panaikintų perkėlimų iš ankstesnių metų lygiai (2012 m. jų buvo devyni). Šie panaikinimai rodo, kad asignavimų perkėlimai buvo atlikti remiantis pervertintais poreikiais arba jie šiaip nebuvo pagrįsti.

Kitos pastabos

19. Buvo suformuluotos 22 kitos pastabos (2012 m. jų buvo 27), susijusios su 15 agentūrų (2012 m. – su 20). Šešios jų susijusios su susitarimų dėl būstinės, sudarytų su agentūrų priimančiosiomis šalimis, nebuvimu, o 11 – su patikimo finansų valdymo klausimais, pavyzdžiui:

- sumokėtų išmokų už budėjimą lygiu;
- įvairiose vietose (kurios netgi toje pačioje valstybėje narėje yra skirtingos) įsikūrusiomis agentūromis: tikėtina, kad administracinės sąnaudos būtų sumažintos, jei visas personalas būtų centralizuotas;
- pinigų likučiai keliose agentūrose buvo didesni, nei tai būtų galima pagrįsti veiklos reikalavimais (iš viso jie sudarė 506 milijonus eurų).

Atsižvelgimas į praėjusių metų pastabas

20. *III priede* parodyta, kad su 2012 m. pabaigoje vis dar galiojusiomis 192 pastabomis susiję taisomieji veiksmai, kurių buvo imtasi 2013 m., buvo užbaigti 94 atvejais, tebevykdomi – 47 atvejais, o penkiais atvejais – neįvykdyti (taisomųjų veiksmų nereikėjo imtis 46 pastabų, daugiausia susijusių su biudžeto asignavimų perkėlimais, atžvilgiu).

IŠVADOS

21. Visos agentūros parengė savo finansines ataskaitas pagal taikomų finansinių reglamentų nuostatas ir Komisijos apskaitos pareigūno priimtas apskaitos taisykles.

22. Audito Rūmai padarė išvadą, kad visų agentūrų (išskyrus dvi) finansinėse ataskaitose atspindimos operacijos buvo teisėtos ir tvarkingos. Sąlyginės nuomonės buvo pateiktos dėl EIT ir *Frontex* (jos daugiausia buvo susijusios su dotacijų operacijomis).

23. Agentūros, vykdydamos taisomuosius veiksmus atsižvelgiant į Audito Rūmų praėjusių metų pastabas, ir toliau tobulino savo procedūras. Tačiau vis dar yra nemažai galimybių gerinti padėtį, kaip liudija didelis dėl 2013 m. suformuluotų pastabų skaičius.

I PRIEDAS

Agentūrų pajamos (biudžeto prognozės, nustatytos teisės į išmokas ir gautos sumos) bei personalo planai

Agentūra	Kuruojantis GD	Politikos sritis	2013						2012					
			Prognozuojamas pajamų biudžetas (milijonais eurų)	Prognozuojamo pajamų biudžeto pakeitimai 2013 m., palyginti su 2012 m.	Nustatytos teisės į išmokas (milijonais eurų)	Gautos sumos (milijonais eurų)	Personalo planas (milijonais eurų)	Personalo pakeitimai 2013 m., palyginti su 2012 m.	Prognozuojamas pajamų biudžetas (milijonais eurų)	Nustatytos teisės į išmokas (milijonais eurų)	Gautos sumos (milijonais eurų)	Personalo planas (milijonais eurų)		
Decentralizuotos agentūros														
Europos vaisių agentūra – EMA	SANCO	Sveikata ir vartotojų apsauga	252	14 %	269	240	611	4 %	222	254	224	590		
Vidaus rinkos derinimo tarnyba – OHIM	MARKT	Vidaus rinka ir paslaugos	418	-3 %	189	189	861	11 %	429	176	176	775		
Europos aviacijos saugos agentūra – EASA	MOVE	Mobilumas ir transportas	151	1 %	125	125	692	9 %	150	116	115	634		
Europos operatyvaus bendradarbiavimo prie ES valstybių narių išorės sienų valdymo agentūra – FRONTEX	HOME	Vidaus reikalai	94	4 %	92	92	153	7 %	90	76	76	143		
Europos policijos biuras – EUROPOL	HOME	Vidaus reikalai	83	-1 %	83	83	457	0 %	84	83	83	457		
Europos maisto saugos tarnyba – EFSA	SANCO	Sveikata ir vartotojų apsauga	76	-1 %	76	76	351	-1 %	77	77	77	355		
Europos jūrų saugumo agentūra – EMSA	MOVE	Mobilumas ir transportas	57	-3 %	58	56	213	0 %	59	54	53	213		
Europos ligų prevencijos ir kontrolės centras – ECDC	SANCO	Sveikata ir vartotojų apsauga	58	0 %	59	59	198	-1 %	58	58	58	200		

Agentūra	Kuruojantis GD	Politikos sritis	2013						2012			
			Prognozuojamas pajamų biudžetas (milijonais eurų)	Prognozuojamo pajamų biudžeto pakeitimai 2013 m., palyginti su 2012 m.	Nustatytos teisės į išmokas (milijonais eurų)	Gautos sumos (milijonais eurų)	Personalo planas (1)	Personalo plano pakeitimai 2013 m., palyginti su 2012 m.	Prognozuojamas pajamų biudžetas (milijonais eurų)	Nustatytos teisės į išmokas (milijonais eurų)	Gautos sumos (milijonais eurų)	Personalo planas (1)
Europos Sąjungos įstaigų vertimo centras – CDT	Vertimo raštu	GD	52	8 %	54	50	206	-6 %	48	49	45	220
Europos aplinkos agentūra – EAA	ENV	Aplinka	49	17 %	63	63	138	1 %	42	52	51	136
Europos teismo bendradarbiavimo stiprinimo agentūra – EUROJUSTAS	JUST	Teisingumas	32	-3 %	32	32	213	0 %	33	33	33	213
Europos cheminių medžiagų agentūra – ECHA	ENTR	Įmonės ir pramonė	99	200 %	98	98	503	7 %	33	35	35	470
Europos geležinkelio agentūra – ERA	MOVE	Mobilumas ir transportas	26	0 %	26	26	143	-1 %	26	26	26	144
Europos Sąjungos pagrindinių teisių agentūra FRA	JUST	Teisingumas	22	5 %	22	22	78	4 %	21	21	21	75
Europos bankininkystės institucija EBA	MARKT	Vidaus rinka ir paslaugos	26	24 %	26	26	93	37 %	21	19	19	68
Europos gyvenimo ir darbo sąlygų gerinimo fondas – EUROFOUND	EMPL	Vidaus rinka ir paslaugos	21	0 %	21	21	101	0 %	21	21	21	101
Europos mokymo fondas ETF	EAC	Švietimas ir kultūra	20	-5 %	22	22	96	0 %	21	20	20	96
Europos vertybinių popierių ir rinkų institucija – ESMA	MARKT	Vidaus rinka ir paslaugos	28	40 %	30	30	121	61 %	20	19	19	75

Agentūra	Kuruojantis GD	Politikos sritis	2013						2012			
			Prognozuojamas pajamų biudžetas (milijonais eurų)	Prognozuojamo pajamų biudžeto pakeitimai 2013 m., palyginti su 2012 m.	Nustatytos teisės į išmokas (milijonais eurų)	Gautos sumos (milijonais eurų)	Personalo planas (1)	Personalo plano pakeitimai 2013 m., palyginti su 2012 m.	Prognozuojamas pajamų biudžetas (milijonais eurų)	Nustatytos teisės į išmokas (milijonais eurų)	Gautos sumos (milijonais eurų)	Personalo planas (1)
Europos profesinio mokymo plėtros centras – CEDEFOP	EAC	Švietimas ir kultūra	19	0%	18	18	100	-1%	19	20	20	101
Europos draudimo ir profesinių pensijų institucija – EIOPA	MARKT	Vidaus rinka ir paslaugos	19	19%	18	18	80	16%	16	14	14	69
Europos narkotikų ir sveikatos stebėsenos centras – EMCDDA	HOME	Vidaus reikalai	16	0%	16	16	84	0%	16	16	16	84
Europos saugos ir sveikatos darbe agentūra EU-OSHA	EMPL	Vidaus rinka ir paslaugos	15	0%	16	16	44	0%	15	15	15	44
Bendrijos augalų veislių tarnyba – CPVO	SANCO	Sveikata ir vartotojų apsauga	14	8%	13	13	48	4%	13	13	13	46
Europos GNSS agentūra – GSA	ENTR	Įmonės ir pramonė	14	8%	54	54	77	75%	13	21	21	44
Europos žuvininkystės kontrolės agentūra – EFCA	MARE	Jūrų reikalai ir žuvininkystė	9	-10%	9	9	54	0%	10	10	10	54
Europos lėčių lygybės institutas – EIGE	JUST	Teisingumas	7	-13%	8	8	30	0%	8	8	8	30
Europos policijos koledžas – CEPOL	HOME	Vidaus reikalai	8	0%	9	9	28	0%	8	9	9	28
Europos Sąjungos tinklų ir informacijos apsaugos agentūra – ENISA	CONNECT	Ryšių tinklai, turinys ir technologijos	10	25%	10	9	47	0%	8	8	8	47

Agentūra	Kuruojantis GD	Politikos sritis	2013						2012				
			Prognozuojamas pajamų biudžetas (milijonais eurų)	Prognozuojamo pajamų biudžeto pakeitimai 2013 m., palyginti su 2012 m.	Nustatytos teisės į išmokas (milijonais eurų)	Gautos sumos (milijonais eurų)	Personalo planas (1)	Personalo plano pakeitimai 2013 m., palyginti su 2012 m.	Prognozuojamas pajamų biudžetas (milijonais eurų)	Nustatytos teisės į išmokas (milijonais eurų)	Gautos sumos (milijonais eurų)	Personalo planas (1)	
Energetikos reguliavimo institucijų bendradarbiavimo agentūra – ACER	ENER	Energetika	12	71 %	12	12	12	49	14 %	7	7	7	43
Europos prieglobsčio paramos biuras – EASO	HOME	Vidaus reikalai	11	57 %	10	10	10	45	18 %	7	2	2	38
Europos elektroninių ryšių reguliuotojų institucijos biuras – BEREC	CONNECT	Ryšių tinklai, turinys ir technologijos	4	33 %	4	4	4	16	0 %	3	3	3	16
Europos didelės apimties IT sistemų laisvės, saugumo ir teisingumo erdvėje operacijų valdymo agentūra – eu-LISA	HOME	Vidaus reikalai	34		19	19	19	120	finansinis savarankiškumas nuo 2013 m.	n.d.	n.d.	n.d.	n.d.
Vykdomosios įstaigos													
Švietimo, garso ir vaizdo bei kultūros vykdomoji įstaiga – EACEA	EAC	Švietimas ir kultūra	51	2 %	52	52	52	105	2 %	50	50	50	103
Mokslinių tyrimų vykdomoji įstaiga – REA	RTD	Moksliniai tyrimai ir inovacijos	47	2 %	47	47	47	140	9 %	46	47	47	128
Europos mokslinių tyrimų tarybos vykdomoji įstaiga – ERCEA	RTD	Moksliniai tyrimai ir inovacijos	40	3 %	40	40	40	100	0 %	39	39	39	100
Konkurencingumo ir inovacijų vykdomoji įstaiga – EACI	ENER	Energetika	16	0 %	16	16	16	37	0 %	16	17	17	37
Transeuropinio transporto tinklo vykdomoji įstaiga – TEN-TEA	MOVE	Mobilumas ir transportas	10	0 %	10	10	10	33	0 %	10	10	10	33

Agentūra	Kuruojantis GD	Politikos sritis	2013						2012			
			Prognozuojamas pajamų biudžetas (milijonais eurų)	Prognozuojamo pajamų biudžeto pakeitimai 2013 m., palyginti su 2012 m.	Nustatytos teisės į išmokas (milijonais eurų)	Gautos sumos (milijonais eurų)	Personalo planas (1)	Personalo plano pakeitimai 2013 m., palyginti su 2012 m.	Prognozuojamas pajamų biudžetas (milijonais eurų)	Nustatytos teisės į išmokas (milijonais eurų)	Gautos sumos (milijonais eurų)	Personalo planas (1)
Sveikatos ir vartotojų reikalų vykdomoji įstaiga – EAHC	SANCO	Sveikata ir vartotojų apsauga	7	0%	7	7	12	0%	7	7	12	
Kitos įstaigos												
Europos inovacijos ir technologijos institutas – EIT	EAC	Švietimas ir kultūra	99	27%	97	97	34	21%	78	77	28	
Euratomo tiekimo agentūra (1) – EURATOMAS	ENER ir RTD	Energetika bei moksliniai tyrimai ir inovacijos	0,1	0%	0,1	0,1	25	0%	0,1	0,1	25	
Europolo pensijų fondas – EPF	HOME	Europolo administracinės išlaidos	n.d.		n.d.	n.d.	n.d.		n.d.	n.d.	n.d.	
Iš viso			2 026	10%	1 830	1 794	6 536	8%	1 844	1 582	6 075	
			Agentūrų pajamas sudaranti Komisijos subsidijos dalis:				2013		2012			
			Agentūrų prognozuojamas pajamų biudžetas, palyginti su bendroju ES biudžetu:				51,9%		64,0%			
			Agentūrų personalo planas, palyginti su bendru pagal bendrąjį ES biudžetą leistinu planu:				1,4%		1,4%			
							14,0%		13,1%			

(1) Euratomo tiekimo agentūra ES metinėse finansinėse ataskaitose nėra konsoliduota.

(2) Remiantis 2013 m. negalutinėmis konsoliduotomis ES metinėms finansinėms ataskaitoms.

(3) Tik nuolatiniai ir laikinieji ES (AD ir AST) pareigūnai, kaip nustatyta personalo plane. Be to, apie 2 880 darbuotojų dirba ES agentūrose pagal laikinąsias arba komandiravimo sutartis.

(4) Remiantis 2012 m. galutinėmis konsoliduotomis ES metinėms finansinėms ataskaitomis (kurios OHIM atveju buvo pakoreguotos).

II PRIEDAS

2013 m. Audito Rūmų suformuluotos, jų nuomonės nekeičiančios pastabos

	Bendras pastabų skaičius	Finansinių ataskaitų patikimumas	Operacijų teisėtumas/tvarkingumas		Vidaus kontrolė			Biudžeto vykdymas					Kitos pastabos				
			Viešųjų pirkimų procedūrų trūkumai	Kita	Vidaus kontrolės sistema nevisiškai įgyvendinta	Prasta ilgalaikio turto/patalpų deties įvertinimo kontrole	Prasta dotacijų kontrole	Kita	Didelis perkėlimų skaičius	Didelis biudžetinių perkėlimų skaičius	Didelis 2012 m. perkėlimų paaiškinimų skaičius	Nepakankami įsipareigojimai	Kita	Įdarbinimas	Patikimas finansų valdymas	Nėra su VN sudaryto susitarimo dėl būstinių	Kita
1	3							X					X				
2	2											X		X			
3	4			X					X					X		X	
4	0																
5	3											X			X		
6	1											X					
7	1													X			
8	1											X					
9	1												X				
10	3											X			X		
11	3			X												X	
12	6											X				X	

	Bendras pastabų skaičius	Finansinių ataskaitų patikimumas	Operacijų teisėtumas/tvarkingumas		Vidaus kontrolė			Biudžeto vykdymas					Kitos pastabos				
			Viešųjų pirkimų procedūrų trūkumai	Kita	Vidaus kontrolės sistema nevisiškai įgyvendinta	Prasta ilgalaikio turto/patirties įvertinimo kontrolė	Prasta dotacijų kontrolė	Kita	Didelis patikimumo skaičius	Didelis biudžetinių perkėlimų skaičius	Didelis 2012 m. perkėlimų paaiškinimų skaičius	Nepakankami įsipareigojimai	Kita	Įdarbinimas	Patikimumas finansų valdymas	Nėra su VN sudaryto susitarimo dėl būstinės	Kita
41 TEN-TEA – Briuselis	3					XX	X										
Tarpinės sumos:	97	4	6	1	4	2	2	24	3	7	6	3	11	6	2	22	
Iš viso:		4	7		17			47									
		4 %	7 %		18 %			48 %									23 %

(1) Dotacijų valdymas

III PRIEDAS

Atsižvelgimas į vis dar galiojančias Audito Rūmų nuomonės nekeičiančias 2011 m. ir 2012 m. pastabas

		Iš viso	Užbaigta	Vykdoma	Neįvykdyta	n. d.
	Decentralizuotos agentūros					
1	Europos vaistų agentūra – EMA	8	4	1		3
2	Vidaus rinkos derinimo tarnyba – OHIM	5	2			3
3	Europos aviacijos saugos agentūra – EASA	5	3			2
4	Europos operatyvaus bendradarbiavimo prie ES valstybių narių išorės sienų valdymo agentūra – Frontex	10	4	6		
5	Europos policijos biuras – Europol	14	10	1		3
6	Europos maisto saugos tarnyba – EFSA	6	3	1		2
7	Europos jūrų saugumo agentūra – EMSA	6	3	2		1
8	Europos ligų prevencijos ir kontrolės centras – ECDC	3		1		2
9	Europos Sąjungos įstaigų vertimo centras – CDT	2		2		
10	Europos aplinkos agentūra – EEA	1		1		
11	Europos teismo bendradarbiavimo stiprinimo agentūra – Eurojust	4	2	1		1
12	Europos cheminių medžiagų agentūra – ECHA	4	2			2
13	Europos geležinkelio agentūra – ERA	6	3	3		
14	Europos Sąjungos pagrindinių teisių agentūra FRA	3	2			1
15	Europos bankininkystės institucija EBA	7	5	1		1
16	Europos gyvenimo ir darbo sąlygų gerinimo fondas – Eurofound	0				
17	Europos mokymo fondas ETF	1				1

		Iš viso	Užbaigta	Vykdoma	Neįvykdyta	n. d.
18	Europos vertybinių popierių ir rinkų institucija – ESMA	13	4	6	0	3
19	Europos profesinio mokymo plėtros centras – Cedefop	5	4			1
20	Europos draudimo ir profesinių pensijų institucija – EIOPA	6	4		1	1
21	Europos narkotikų ir narkomanijos stebėsenos centras – EMCDDA	6	2	4	0	
22	Europos saugos ir sveikatos darbe agentūra EU-OSHA	4	3	1		
23	Bendrijos augalų veislių tarnyba – CPVO	3	1	2		
24	Europos GNSS agentūra – GSA	3	2			1
25	Europos žuvininkystės kontrolės agentūra EFCA	3	2			1
26	Europos lyčių lygybės institutas – EIGE	4	2	2		
27	Europos policijos koledžas – CEPOL	10	2	4	1	3
28	Europos Sąjungos tinklų ir informacijos apsaugos agentūra – ENISA	2	1	1		
29	Energetikos reguliavimo institucijų bendradarbiavimo agentūra – ACER	7	5	2		
30	Europos prieglobsčio paramos biuras – EASO	12	2	1	1	8
31	Europos elektroninių ryšių reguliuotojų institucijos biuras – BEREC	14	11	3		
32	Europos didelės apimties IT sistemų laisvės, saugumo ir teisingumo erdvėje operacijų valdymo agentūra – eu-LISA ⁽¹⁾					
	Vykdomosios įstaigos					
33	Švietimo, garso ir vaizdo bei kultūros vykdomoji įstaiga – EACEA	1				1
34	Mokslinių tyrimų vykdomoji įstaiga – REA	2	1			1

		Iš viso	Užbaigta	Vykdoma	Neįvykdyta	n. d.
35	Europos mokslinių tyrimų tarybos vykdomoji įstaiga – ERCEA	0				
36	Konkurencingumo ir inovacijų vykdomoji įstaiga – EACI	2	2			
37	Transeuropinio transporto tinklo vykdomoji įstaiga – TEN-TEA	1				1
38	Sveikatos ir vartotojų reikalų vykdomoji įstaiga – EAHC	3				3
	Kitos įstaigos					
39	Europos inovacijos ir technologijos institutas – EIT	3	2	1		
40	Euratomo tiekimo agentūra – Euratomas	2	1		1	
41	Europolo pensijų fondas – EPF	1			1	
	Iš viso	192	94	47	5	46

(¹) Agentūros auditas pirmą kartą atliktas 2013 m., todėl nėra jokių su ja susijusių 2012 m. pastabų.